

# FAGOR

Componentes de Automoción

Fagor Ederlan, S. Coop.



## ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

Nº.albarán :  
Del.Note Nb: 80656727  
Fecha Exp :  
Del. Date : 28.01.2026  
Fecha rec: 2000  
Rec date :

**Destino / To**  
 Cliente :  
 Customer: Magna PT S.p.A.  
 Dirección:  
 Del.address: Via dei Ciclamini, 4  
 Modugno Bari 70026  
 Italia  
 Planta :  
 Center :  
 Puerta de descarga:  
 Unloading point :  
 Puesto de consumo :  
 Point of consumption : 14249

**Proveedor / Supplier**  
 Código:  
 Code : 91000014  
 Dirección:  
 Address : Polígono Kataide  
 Población:  
 City : Mondragon 20500  
 País:  
 Country : España

**Transportista/Carrier** Transport number:395528  
 Razón social :  
 Short name : LKW WALTER Internationale  
 Matrícula  
 Plate Nb : NJG837  
 Remolque  
 Remoc.plate : MI316  
 Unidad transporte:  
 Del Unit. : Transp. ind.p. carr.

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad / Quantity			Unidad / Unit	Embalaje / Package	Bultos / Box	Etiqueta / Label	Cant/Bul / Qty/box	Nº. Pedido / Order Nb.	Rec. / Doc.	Observaciones / Comments
		Enviada / Delivered	Recibida / Received	+ / -								
M0143311	CM 2510310463	125			PZA	TBA-501494 TBA-501711	005 030	27391998/27392236	25	550004700501		
<p style="text-align: center;"><b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b>  <b>ACCETTAZIONE MERCE</b>            Quantità dichiarata: 125            Quantità effettiva:            Tipo Imballaggio:            Quantità Imballi:            Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO            Data controllo: 21.1.26            Firma: </p> <p style="text-align: center;"><b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b>            Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)  <b>31 GEN 2026</b>            "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"</p>												
Peso neto total : Total net weight:		1.001,625			Peso bruto total : Total brut weight :		1.464,625			Nº total de palets o contenedores: Total Nb.of palets or containers: 005		

Observaciones:  
Comments :

El responsable de la entrega del residuo de envase o envase usado, para su correcta gestión ambiental, será el poseedor final.  
 Responsibility for the correct environmental management of packaging residue or used packaging material falls with the final recipient.

Proveedor / Supplier	Conforme / Assigned Recepcion / Receiver	Almacen / Warehouse	Transportista / Carrier
SIGNED BY ROMAN MARTICORENA 	Fagor Ederlan Koop. E.		

A RELLENAR POR RECEPCION  
TO FILL BY THE RECEIVER

80656339+80656355

Project number (SMS) / Номер проекта / Projekto numeris

T-43022602-1

TRANSPORTATION ORGANIZED BY



Girteka

TL

0303853

<b>1</b> Sender / Отправитель / Siuntėjas <b>Fagor Ederlan Koop. S.</b> Torrebaso Pasealekua, 7 20540 - ESKORIATZA (Gipuzkoa) NIF: E55-20025002		<b>THE INTERNATIONAL CARRIAGE OF GOODS BY ROAD (CMR) / МЕЖДУНАРОДНАЯ ТОВАРНО - ТРАНСПОРТНАЯ НАКЛАДНАЯ / TARPTAUTINIS KROVINIŲ TRANSPORTAVIMO VAŽTARAŠTIS</b>			
<b>2</b> Consignee / Получатель / Gavėjas <b>MAGNA PT S.P.A.</b> Via dei Ciclamini, 4		<b>16</b> Carrier / Перевозчик / Vežėjas <b>UAB "Termolita"   Part of Girteka</b> Ph. +370 41 540366, fax +370 41 540314 Company code 302714071, VAT LT100006712418 Address: Pročiūnų St. 16, LT-77103, Šiauliai, Lithuania www.girteka.eu		This carriage is subject no withstanding any clause to the contract, to the Convention on the Contact for the International Carriage of goods by road (CMR) Данная перевозка, несмотря ни на какие прочие договоры, осуществляется в соответствии с условиями Конвенции о договоре Международной дорожной перевозки грузов (КДПГ) Šis pervežimas vykdomas, neatsižvelgiant į kitus susitarimus, pagal Tarptautinių krovininių pervežimo sutarčių konvenciją (CMR)	
<b>3</b> Place of delivery of the goods / Место разгрузки груза / Krovinio iškrovimo vieta <b>70026 MODUGNO BARI ITALIA</b>		<b>17</b> Following carrier / Последующий перевозчик / Sekantis vežėjas		<b>18</b> Carrier's reservations and remarks / Транспортные условия / Vežėjo sąlygos ir pastabos <b>Водитель к погрузке не допущен грузоотправителем. Driver was not allowed to participate in the loading</b>	
<b>4</b> Loading place and date / Место и дата погрузки груза / Krovinio pakrovimo vieta <b>ARRASATE Spain 28.01.2026</b>		<b>5</b> Documents attached / Прилагаемые документы / Pridedami dokumentai		<b>6</b> Marks and numbers / Знаки и номера / Ženkliai ir numeriai <b>7</b> Number of packages / Количество мест / Vietų skaičius <b>8</b> Method of packing / Род упаковки / Įpakavimo būdas <b>9</b> Nature of the goods* / Наименование груза / Krovinio pavadinimas <b>10</b> Statistical number / Статист. № / Statistinis Nr. <b>11</b> Gross weight in kg / Вес брутто кг / Svoris bruto, kg <b>12</b> Volume in m³ / Объем м³ / Tūris, m³	
<b>13</b> Sender's instructions / Указания отправителя / Siuntėjo nurodymai <b>TLF: +37061794832</b>		<b>19</b> To be paid by / Подлежит оплате / Armokėjimui Carriage charges / Ставка / Pervežimo kaina Discount / Сюдка / Nuolaida Difference / Разность / Skirtumas Addition / Надбавки / Priedas Supplern. Charges / Дополнительные сборы / Papildoma rinklava Miscellaneous / Прочие / Kiti Total to be paid / Итого к оплате / Viso armokėjimui		<b>20</b> Special agreement / Особые согласованные условия / Ypatings suderintos sąlygos <b>21</b> Place of issue / Место выдачи / Išdavimo vieta <b>On: 2026</b> <b>22</b> Signature and stamp of the sender / Подпись и штамп отправителя / Siuntėjo parašas ir spaudas <b>23</b> Signature and stamp of the carrier / Подпись и штамп перевозчика / Vežėjo parašas ir spaudas <b>24</b> Goods received / Груз получен / Krovinys gautas Data: / Дата:	
<b>14</b> Cash on delivery / Возврат / Gražinimas		<b>15</b> Terms of delivery / Условия оплаты / Armokėjimo sąlygos <b>Amarete Spain 28.01.2026</b>		<b>25</b> Registration No. / Регистрац. номер / Registracijos Nr. Truck / Тягач / Vilkikas: <b>NJ6837</b> Trailer / Полуприцеп / Puspriekabė: <b>M1316</b>	
<b>26</b> Type / Марка / Markė Truck / Тягач / Vilkikas: _____ Trailer / Полуприцеп / Puspriekabė: _____				<b>26</b> Type / Марка / Markė Truck / Тягач / Vilkikas: _____ Trailer / Полуприцеп / Puspriekabė: _____	

\*In case of dangerous goods mention, besides the possible complication, on the last line of column, the particulars of class, the number of the letter, if any, and the number of the dangerous goods must be indicated in the class, quantity and, if necessary, the name of the dangerous goods.

To be completed in the carrier responsibility / Pildyti ir atsako vežėjas / Заполняет и отвечает перевозчик

16-19; 23; 25; 26

To be completed in the senders responsibility / Pildyti ir atsako siuntėjas / Заполняет и отвечает отправитель

1-15; 21; 22